



BELIZE
NATIONALITY & PASSPORTS DEPARTMENT



Child Addition Residence Application Form
FORMULARIO DE APLICACIÓN PARA RESIDENCIA

NOTES: please read the instructions carefully.
NOTAS: por favor leer instrucciones cuidadosamente.

1. All particulars must be fully stated.
Debe llenarse todo completamente.

2. Incorrect statements may result in delay, refusal of the application, or if not discovered until after permit has been issued, may result in the revocation of said permit.
Declaraciones incorrectas resultarán en retrasos, rechazo de la aplicación o, si no se descubre hasta después que ha sido expedido el permiso, puede resultar en revocación de tal permiso.

3. This form must be completed in block letters. Only English is accepted.
Este formulario debe completarse en letras mayúsculas.

4. Corrections with wite-out are not allowed. Any mistake is to be crossed through with one line and initialized by the applicant. Minimal corrections allowed.
Correcciones con blanqueador son inaceptables. Cualquier error debe tacharse con una línea y ponerle iniciales por parte del solicitante. Solo se permitirán correcciones mínimas

5. This form is valid for 6 months after it has been signed.
Este formulario tiene validez de seis meses después de ser firmado.

FOR OFFICIAL USE

TYPE OF APPLICATION: PERMANENT TEMPORARY

PERMIT NUMBER	DATE ISSUED
---------------	-------------

RECEIVING OFFICER (NAME AND SIGNATURE) _____ DATE OF APPLICATION _____

APPROVED BY (NAME AND SIGNATURE) _____ DATE _____

Fields labelled are required fields and must be completed by applicant. Fields labelled are fields that must be completed if applicable.

Campos etiquetados son campos requeridos y deben ser completados por el solicitante. Campos etiquetados son campos que deben ser completados si son aplicables.

I HEREBY APPLY FOR CHILD ADDITION TO MY RESIDENCE FILE AND IN SUPPORT OF MY APPLICATION I SUBMIT THE FOLLOWING CHILD PARTICULARS
Por este medio presento mi aplicación para añadir a un niño a mi archivo de residencia y en apoyo de mi aplicación entrego los siguientes detalles del niño.

PROVIDE INFORMATION AS STATED ON CHILD PASSPORT
PROVEA INFORMACIÓN SEGÚN LA MUESTRA EL PASAPORTE DEL NIÑO(A)

A CHILD INFORMATION / INFORMACIÓN DEL NIÑO(A)

A01 LAST NAME(S) <small>APELLIDO(S)</small>	A02 FIRST NAME(S) <small>NOMBRE(S)</small>
A03 NATIONALITY <small>NACIONALIDAD</small>	A04 PLACE OF BIRTH <small>LUGAR DE NACIMIENTO</small>
A05 DATE OF BIRTH <small>FECHA DE NACIMIENTO</small>	A06 CURRENT AGE <small>EDAD ACTUAL</small>
A07 GENDER <small>GÉNERO</small>	<input type="checkbox"/> MALE <small>MASCULINO</small> <input type="checkbox"/> FEMALE <small>FEMENINO</small>

B CONTACT INFORMATION / INFORMACIÓN DE CONTACTO

B01 ADDRESS IN BELIZE <small>DIRECCIÓN EN BELICE</small>	STREET ADDRESS <small>CALLE</small>	CITY/TOWN/VILLAGE <small>ALDEA/MUNICIPIO/CIUDAD</small>
B02 CONTACT NUMBER IN BELIZE <small>NUMERO DE CONTACTO EN BELICE</small>	DISTRICT <small>DISTRITO</small>	<input type="checkbox"/> BELIZE <input type="checkbox"/> CAYO <input type="checkbox"/> COROZAL <input type="checkbox"/> ORANGE WALK <input type="checkbox"/> STANN CREEK <input type="checkbox"/> TOLEDO

C DOCUMENT INFORMATION / INFORMACIÓN DEL DOCUMENTO

C01 CURRENT PASSPORT NUMBER NUMERO DE PASAPORTE VIGENTE	DAY / MONTH / YEAR / DÍA / MES / AÑO	C02 DATE OF EXPIRY FECHA DE VENCIMIENTO	DAY / MONTH / YEAR / DÍA / MES / AÑO	C03 DATE OF ISSUE FECHA DE EMISIÓN	C04 COUNTRY OF ISSUE PAÍS DE EMISIÓN
---	---	---	---	--	--

D PARENT INFORMATION / INFORMACIÓN DE LOS PADRES

D01 PRIMARY APPLICANT / SOLICITANTE	<input type="checkbox"/> FATHER / PADRE	D02 PARENT'S MARITAL STATUS / ESTADO MARITAL DE LOS PADRES	<input type="checkbox"/> SINGLE / SOLTERO(A)	<input type="checkbox"/> MARRIED / CASADO(A)	<input type="checkbox"/> DIVORCED / DIVORCIADO(A)
	<input type="checkbox"/> MOTHER / MADRE		<input type="checkbox"/> WIDOWED / VIUDO(A)	<input type="checkbox"/> COMMON-LAW / CONSENSUAL	<input type="checkbox"/> LEGALLY SEPARATED / LEGALMENTE SEPARADOS

<p>MOTHER'S INFORMATION / INFORMACIÓN DE LA MADRE</p> <p>D04 LAST NAME(S) / APELLIDO(S)</p> <p>DAY / MONTH / YEAR / DÍA / MES / AÑO</p> <p>D06 DATE OF BIRTH / FECHA DE NACIMIENTO</p>	<p>D05 FIRST NAME(S) / NOMBRE(S)</p> <p>D07 NATIONALITY / NACIONALIDAD</p>
<p>FATHER'S INFORMATION / INFORMACIÓN DEL PADRE</p> <p>D08 LAST NAME(S) / APELLIDO(S)</p> <p>DAY / MONTH / YEAR / DÍA / MES / AÑO</p> <p>D10 DATE OF BIRTH / FECHA DE NACIMIENTO</p>	<p>D09 FIRST NAME(S) / NOMBRE(S)</p> <p>D11 NATIONALITY / NACIONALIDAD</p>

E IMMIGRATION RECORD / ARCHIVO DE INMIGRACIÓN

E01 DATE OF ARRIVAL TO BELIZE / FECHA DE LLEGADA A BELICE	E02 COUNTRY OF LAST RESIDENCE / PAÍS DE ÚLTIMA RESIDENCIA
E03 PORT OF ENTRY CHILD ARRIVED / PUERTO DE ENTRADA AL LLEGAR	<input type="checkbox"/> PHILIP GOLDSON INTERNATIONAL AIRPORT / AEROPUERTO INTERNACIONAL PHILIP GOLDSON <input type="checkbox"/> BELIZE NORTHERN BORDER STATION / ESTACIÓN FRONTERIZA DEL NORTE <input type="checkbox"/> BELIZE WESTERN BORDER STATION / ESTACIÓN FRONTERIZA OCCIDENTAL <input type="checkbox"/> BELIZE SOUTHERN BORDER STATION / ESTACIÓN FRONTERIZA DEL SUR <input type="checkbox"/> SAN PEDRO TOWN PORT / PUERTO DEL MUNICIPIO DE SAN PEDRO <input type="checkbox"/> DANGRIGA TOWN PORT / PUERTO DEL MUNICIPIO DE DANGRIGA <input type="checkbox"/> BELIZE CITY PORT / PUERTO DE CIUDAD BELICE <input type="checkbox"/> BIG CREEK PORT / PUERTO DE BIG CREEK <input type="checkbox"/> OTHER / OTRO
E04 PRESENT IMMIGRATION STATUS / ESTADO ACTUAL MIGRATORIO	<input type="checkbox"/> STUDENT PERMIT / PERMISO ESTUDIANTIL <input type="checkbox"/> VISITOR'S EXTENSION PERMIT / PERMISO DE EXTENSIÓN DE VISITANTE <input type="checkbox"/> DEPENDENT PERMIT / PERMISO DE DEPENDIENTE IF OTHER, SPECIFY / SI OTRO, ESPECIFIQUE

I certify that the information given in this application is true and correct to the best of my knowledge and belief. I am also aware that providing false information in an application in persuance of any Act or other Law for the time being in force shall be guilty of a misdemeanor reference Sec. 252 Chapter 101 of the Criminial Code of Belize.

Certifico que la información dada en esta aplicación es verdadera y correcta a lo mejor de mi conocimiento y creencia. También soy consciente de que proporcionar información falsa en una solicitud para persuadir a cualquier Ley por el momento en vigencia será culpable de un delito menor conforme a Sec. 252 Cap. 101 del Código Penal de Belice.

_____ SIGNATURE OF APPLICANT [FATHER / MOTHER] FIRMA DE SOLICITANTE [MADRE / PADRE]	DAY / MONTH / YEAR / DÍA / MES / AÑO _____ DATE FECHA
--	--

The above named personally appeared before me, being duly sworn, deposes and says that he/she executed the above instrument and that the statements and answers contained therein are true and correct to the best of his/her knowledge and belief.

La persona mencionada anteriormente compareció ante mí personalmente, siendo debidamente juramentada, declara y dice que el/ella ejecutó el instrumento mencionado y que las declaraciones y respuestas allí contenidas son verdaderas y correctas a lo mejor de su conocimiento y creencia.

Subscribed and sworn before me this _____ day of _____ 20____ .
Suscrito y jurado ante mí este _____ día de _____ 20_____ .

_____ COMMISSIONER OF SUPREME COURT/JUSTICE OF THE PEACE COMISIONADO DE LA CORTE SUPREMA/JUEZ DE PAZ	_____ SIGNATURE FIRMA
---	------------------------------------

\$1.50 postage stamps goes here
 Estampilla de \$1.50 va aquí